



Rat der  
Europäischen Union

194852/EU XXVII. GP  
Eingelangt am 27/08/24

Brüssel, den 27. August 2024  
(OR. en)

12871/24

**Interinstitutionelles Dossier:  
2024/0212(BUD)**

FIN 751

## ÜBERMITTLUNGSVERMERK

Absender:	Herr Johannes HAHN, Mitglied der Europäischen Kommission
Eingangsdatum:	27. August 2024
Empfänger:	Herr Péter Benó BANAI, Präsident des Rates der Europäischen Union
Betr.:	Vorschlag für eine Mittelübertragung Nr. DEC 08/2024 – Einzelplan III – Kommission – des Gesamthaushaltsplans für das Haushaltsjahr 2024

Die Delegationen erhalten in der Anlage das Dokument DEC 08/2024.

Anl.: DEC 08/2024



BRÜSSEL, 27/08/2024

GESAMTHAUSHALTSPLAN – HAUSHALTSJAHR 2024  
EINZELPLAN III – KOMMISSION TITEL: 16, 30

MITTELÜBERTRAGUNG Nr. **DEC 08/2024**

---

### **HERKUNFT DER MITTEL**

**KAPITEL – 30 04** Solidaritätsmechanismen (besondere Instrumente)

POSTEN – 30 04 01 01 Europäische Solidaritätsreserve

Verpflichtungen	-796 760 300,00
Zahlungen	-796 760 300,00

### **BESTIMMUNG DER MITTEL**

**KAPITEL – 16 02** Inanspruchnahme von Solidaritätsmechanismen (besondere Instrumente)

POSTEN – 16 02 01 01 Unterstützung der Mitgliedstaaten bei aus dem  
Solidaritätsfonds der Europäischen Union (EUSF) förderfähigen Ereignissen

Verpflichtungen	796 760 300,00
Zahlungen	796 760 300,00

## I. ENTNAHME

### I.1

#### a) Bezeichnung der Haushaltslinie

**30 04 01 01 – Europäische Solidaritätsreserve**

#### b) Zahlenangaben (Stand: 2.7.2024)

	<b>Verpflichtungen</b>	<b>Zahlungen</b>
1 Mittel des Haushaltsjahres (ursprünglicher Ansatz + BH)	1 094 181 018,00	1 094 181 018,00
2 Mittelübertragungen	0,00	0,00
3 Gesamtmittel des Haushaltsjahres (1+2)	1 094 181 018,00	1 094 181 018,00
4 Bereits in Anspruch genommene Mittel	0,00	0,00
<b>5 Verfügbare Mittel (3-4)</b>	<b>1 094 181 018,00</b>	<b>1 094 181 018,00</b>
<b>6 Beantragte Entnahme</b>	<b>796 760 300,00</b>	<b>796 760 300,00</b>
<b>7 Gesamtmittel bis Ende des Haushaltsjahres (5-6)</b>	<b>297 420 718,00</b>	<b>297 420 718,00</b>
8 Anteil der Entnahme an den Mitteln des Haushaltsjahres (6/1)	72,82 %	72,82 %
9 Anteil der kumulierten Entnahmen im Sinne des Artikels 30 Absatz 1 Buchstabe b HO an den endgültigen Mitteln des Haushaltsjahres	entfällt	entfällt

#### c) Einnahmen aus Einziehungen (aus dem Vorjahr übertragene Mittel)

	<b>Verpflichtungen</b>	<b>Zahlungen</b>
1 Verfügbare Mittel am Jahresanfang	0,00	0,00
2 Verfügbare Mittel am 2.7.2024	0,00	0,00
3 Ausführungsrate [(1-2)/1]	entfällt	entfällt

#### d) Begründung

Gemäß Artikel 9 Absatz 1 Buchstabe a der Verordnung (EU, Euratom) 2020/2093 des Rates zur Festlegung des mehrjährigen Finanzrahmens für die Jahre 2021 bis 2027 in der durch die Verordnung (EU, Euratom) 2024/765 vom 29. Februar 2024 geänderten Fassung soll die Europäische Solidaritätsreserve Unterstützung bei der Reaktion auf Notsituationen infolge von Katastrophen größeren Ausmaßes erhalten, die vom Solidaritätsfonds der Europäischen Union abgedeckt sind, dessen Zielsetzungen und dessen Anwendungsbereich in der Verordnung (EG) Nr. 2012/2002 des Rates festgelegt sind.

In Nummer 10 der Interinstitutionellen Vereinbarung vom 16. Dezember 2020 zwischen dem Europäischen Parlament, dem Rat der Europäischen Union und der Europäischen Kommission über die Haushaltsdisziplin, die Zusammenarbeit im Haushaltsbereich und die wirtschaftliche Haushaltsführung sowie über neue Eigenmittel, einschließlich eines Fahrplans im Hinblick auf die Einführung neuer Eigenmittel, sind die Modalitäten für die Inanspruchnahme des Solidaritätsfonds der Europäischen Union (EUSF) im Rahmen der Solidaritäts- und Soforthilfereserve festgelegt.

## **II. AUFSTOCKUNG**

### **II.1**

#### **a) Bezeichnung der Haushaltslinie**

**16 02 01 01 – Unterstützung der Mitgliedstaaten bei aus dem Solidaritätsfonds der Europäischen Union (EUSF) förderfähigen Ereignissen**

#### **b) Zahlenangaben (Stand: 2.7.2024)**

	<b>Verpflichtungen</b>	<b>Zahlungen</b>
1 Mittel des Haushaltsjahres (ursprünglicher Ansatz + BH)	50 000 000,00	50 000 000,00
2 Mittelübertragungen	0,00	0,00
3 Gesamtmittel des Haushaltsjahres (1+2)	50 000 000,00	50 000 000,00
4 Bereits in Anspruch genommene Mittel	37 073 004,00	37 073 004,00
<b>5 Verfügbare Mittel (3-4)</b>	<b>12 926 996,00</b>	<b>12 926 996,00</b>
<b>6 Beantragte Aufstockung</b>	<b>796 760 300,00</b>	<b>796 760 300,00</b>
<b>7 Gesamtmittel bis Ende des Haushaltsjahres (5+6)</b>	<b>809 687 296,00</b>	<b>809 687 296,00</b>
8 Anteil der Aufstockung an den Mitteln des Haushaltsjahres (6/1)	1 593,52 %	1 593,52 %
9 Anteil der kumulierten Aufstockungen im Sinne des Artikels 30 Absatz 1 Buchstabe b HO an den endgültigen Mitteln des Haushaltsjahres	entfällt	entfällt

#### **c) Einnahmen aus Einziehungen (aus dem Vorjahr übertragene Mittel)**

	<b>Verpflichtungen</b>	<b>Zahlungen</b>
1 Verfügbare Mittel am Jahresanfang	0,00	0,00
2 Verfügbare Mittel am 2.7.2024	0,00	0,00
3 Ausführungsrate [(1-2)/1]	entfällt	entfällt

#### **d) Begründung**

Die Übertragung von 796 760 300 EUR ist erforderlich, um den Bedarf an Mitteln für Zahlungen im Zusammenhang mit dem Vorschlag der Kommission zur Inanspruchnahme eines Finanzbeitrags aus dem Solidaritätsfonds der Europäischen Union (EUSF) zu decken. Dieser Bedarf ist auf Anträge zurückzuführen, die infolge von Naturkatastrophen im Jahr 2023 von Italien (Überschwemmungen in der Region Emilia-Romagna und der Region Toskana), Slowenien, Österreich, Griechenland und Frankreich eingereicht wurden. Die oben genannten Mitgliedstaaten werden mit insgesamt 1 028 541 689 EUR aus dem EUSF unterstützt.

Diese Inanspruchnahme soll dem Vorschlag zufolge sowohl durch die Mittel, die aus der Haushaltslinie „Europäische Solidaritätsreserve“ zu übertragen sind, als auch durch die Verwendung von 37 073 004 EUR an Mitteln für Verpflichtungen und Mitteln für Zahlungen, die bereits in den Gesamthaushaltsplan 2024 eingestellt wurden, und von 194 708 385 EUR an Mitteln des Gesamthaushaltsplans 2023, die gemäß Artikel 4a der EUSF-Verordnung bereits als Vorschüsse gezahlt wurden, finanziert werden.

## ANNEX

### COMMISSION TRANSFER PROPOSALS RELATED TO THE EUROPEAN SOLIDARITY RESERVE IN 2024

The table below shows the transfer proposals transmitted to the Budgetary Authority to date during 2024, which relate to the European Solidarity Reserve (ESR), and the remaining amount under the ESR reserve following the approval of these proposals.

Content	TOTAL	European Solidarity Reserve	General Budget 2024 - <b>EUSF advances</b> (Article 4a EUSF Regulation)
General Budget 2024 - Initial appropriations	1 144 181 018	1 094 181 018	50 000 000
<i>Out of which, end of year cushion</i>	<i>286 045 255</i>		
<i>Mobilisation of the EUSF to provide assistance to Italy, Slovenia, Austria, Greece and France, COM(2024) 325 (this mobilisation also uses EUR 194 708 385 from appropriations of the EU general budget 2023, already paid as advances, in accordance with Article 4a of the EUSF Regulation)</i>	1 028 541 689	796 760 300	37 073 004
<i>DEC accompanying Mobilisation COM(2024) 325 – DEC 08/2024</i>		-796 760 300	
Remainder		297 420 718	12 926 996
<i>Out of which, end of year cushion (25%)</i>		<i>286 045 255</i>	